

Torsdag 14 juni 2001

40. Synlighet: Påpekar att ett antal delegationer har tagit initiativ till att offentliggöra sina aktiviteter på egna webbplatser. Uppmuntrar kommissionen vid huvudkontoret till att underlätta detta slags aktivitet för de delegationer som inte har tillräckliga resurser.,
41. anser att rekryteringsproblem inte kan lösas genom att stänga eller degradera delegationer, eftersom detta endast leder till nya problem. Istället måste man räkna med omstruktureringar utöver de som planerats, vilka omfattar fler tidsbegränsade tjänster, fler tjänster i kategori B och C samt fler lokalanställda, i synnerhet i AVS-länderna,
42. välkomnar kommissionens förslag om att mer lokal personal på det administrativa och tekniska området skall anställas, men anser att EU:s delegationer i utvecklingsländerna särskilt bör anstränga sig för att öka antalet potentiella kandidater genom att erbjuda särskilda utbildningskurser så att möjligheterna för kvalificerad och universitetsutbildad personal att få anställning ökar,
43. anser att kommissionen bör ta hänsyn till rådets krav på att stärka medlemsstaternas statliga och icke-statliga organisationers delaktighet. I synnerhet bör man beakta de utökade möjligheterna i budget 2001 för icke-statliga organisationer att ansöka om medel till projekt från budgetposterna för Asien, Latinamerika och Sydafrika, något som kommer att leda till att det kommer att ställas ännu högre krav på delegationernas expertkunnande,
44. anser att bättre samordning mellan delegationerna och medlemsstaterna krävs för att ge mera innehåll till den samordning av EU:s politik och medlemsstaternas utvecklingspolitik som efterfrågas. En sådan samordning är särskilt viktig under planeringsfasen för de olika gemenskapsinitiativen i utvecklingsländerna,
45. anser att det regionala samarbetet behöver stödjas som ett viktigt mål i utvecklingssamarbetet både vad gäller materiel och personal. Detta tycks inte garanteras med den nuvarande strategin för regionalkontor, som inte grundar sig på den innehållsmässiga utformningen, utan i första hand på hur man kan spara in på personal. I de enskilda AVS-länderna går det i synnerhet inte att undvara en ständig kontaktpunkt på grund av kommunikations- och transportsvårigheter. Det krävs därför strategier för regionalkontoren som utgår från de utvecklingspolitiska behoven,
46. uppmanar kommissionen att lägga fram det aviserade flerårsprogrammet för delegationerna, som skall lyftas fram i programmet om delegering på ett bättre sätt, och att koppla det till utvecklingspolitiska mål,

*
* *
*

47. uppdrar åt talmannen att översända denna resolution till kommissionen och rådet.

15. Unionens oljeförsörjning

A5-0163/2001

Europaparlamentets resolution om kommissionens meddelande om Europeiska unionens oljeförsörjning (KOM(2000) 631 – C5-0739/2000 – 2000/2335(COS))

Europaparlamentet utfärdar denna resolution

- med beaktande av kommissionens meddelande (KOM(2000) 631 – C5-0739/2000),
- med beaktande av artikel 47.1 i arbetsordningen,

Torsdag 14 juni 2001

- med beaktande av betänkandet från utskottet för industrifrågor, utrikeshandel, forskning och energi och yttrandena från utskottet för utrikesfrågor, mänskliga rättigheter, gemensam säkerhet och försvarspolitik, utskottet för ekonomi och valutafrågor, utskottet för miljö, folkhälsa och konsumentfrågor och utskottet för regionalpolitik, transport och turism (A5-0163/2001), och av följande skäl:
 - A. Den samlade världsförbrukningen av olja förväntas, om den pågående trenden håller i sig, år 2020 ligga i närheten av 115 miljoner fat per dag jämfört med ca 77 miljoner fat per dag år 2000, om inga åtgärder vidtas.
 - B. Det kraftiga europeiska oljeimportberoendet kommer snarare att öka från för närvarande 75 procent till över 85 procent år 2020.
 - C. Enligt dagens prognoser kommer transportsektorn att svara för 71 procent av slutförbrukningen av olja år 2020 och industrin för 7 procent, tjänstesektorn för 8 procent och bostadssektorn för 14 procent.
 - D. De höga oljepriserna och prisvariationerna drabbar framför allt de fattigare befolkningsskikten.
 - E. Det är omöjligt att göra förutsägelser om oljepriset och vi måste räkna med fortsatt instabila priser. Enbart mellan sensommaren 2000 och december 2000 varierade priserna mellan 37 USD och cirka 24 USD per fat råolja.
 - F. Stora mängder olja kan fortfarande sparas genom befintlig teknik. Man skulle kunna spara 65 miljoner ton olja årligen, omräknat på hela Europa, vilket enligt aktuella konsumentpriser skulle innebära cirka 25 miljarder euro årligen eller med andra ord 20 procent av Europas sammanlagda oljeproduktion.
- 1. Parlamentet uppmanar kommissionen och rådet att skapa effektiva dialoger med de största oljeproducerande grupperna, särskilt OPEC, Ryska federationen och staterna kring Kaspiska havet; dessa dialoger måste fortgå oberoende av om marknaden är gynnsam för köpare eller säljare och föras inom ramen för de större politiska och ekonomiska frågor som är av ömsesidigt intresse,
- 2. uppmanar med kraft EU:s institutioner och medlemsstater att så långt det är möjligt samordna sina politiska och ekonomiska strategier och energiförsörjningsstrategier gentemot de stora oljeproducenterna och därvid tala med en enda verkligt kraftfull röst,
- 3. kräver att denna dialog tar hänsyn till utvecklingsländernas intressen,
- 4. uttalar sig för att EU i dialog med länderna inom och utanför OPEC bereder vägen för betalning av olja i euro,
- 5. kräver med tanke på Europas strategiska intresse av en stabil energiförsörjning att det utvecklas långsiktiga strategier för områdena kring Persiska viken, Kaspiska havet, Kaukasus och Västafrika som syftar till att säkerställa mångfald för EU:s energiimport och bidra till stabiliseringen och utvecklingen av regionerna,
- 6. välkomnar i detta sammanhang – inte minst med hänsyn till de nära banden mellan Medelhavsområdet och Mellanöstern – de energiinitiativ som kommissionen tagit inom ramarna för Europa-Medelhavssamarbetet och uppmanar EU och de utomeuropeiska partnerna i Barcelonaprocessen att intensifiera den dialog som inleddes i och med Europa-Medelhavsforumet om energi,
- 7. kräver att EU bemödar sig mer om att ersätta olja så långt det går med andra energiformer,

Torsdag 14 juni 2001

8. anser att kärnkraft, med tanke på de säkerhetsförhållanden som för närvarande råder i moderna kärnkraftverk, kan bidra till att ersätta en del av oljekonsumtionen, förutsatt att problemet med kärnavfall kan lösas,
9. betraktar förnybara energikällor och biobränsle som alternativ till olja och biprodukter av olja och anser att investeringar i teknisk forskning på området för energieffektivitet, förnybara energikällor och biobränsle kommer att få positiva effekter på medellång och lång sikt,
10. uppmanar kommissionen att lägga fram ett förslag för att främja ökad användning och produktion av biobränslen med beaktande av anslutningsländernas potential,
11. uppmanar kommissionen och medlemsstaterna att undanröja snedvridningen av konkurrensen på elmarknaden, särskilt genom en internalisering av externa kostnader och rättvisa överföringspriser för el från förnybara energikällor, för att utveckla dessa ytterligare, något som parlamentet också krävde i sin ståndpunkt av den 16 november 2000 om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om främjande av el från förnybara källor på den inre marknaden för el (KOM(2000) 279 — C5-0281/2000 — 2000/0116(COD))⁽¹⁾,
12. påpekar att beskattning av energi i EU utgör 2,1 procent av BNP i jämförelse med 0,9 procent i Japan och 0,5 procent i Förenta staterna och uppmanar kommissionen att sträva efter en jämnare fördelning av bördan för att uppnå utsläppsmålen enligt Kyoto,
13. föreslår, på grund av bristen på framsteg i rådet när det gäller direktivet om beskattning av energiprodukter, att nivån på energiskatterna i EU:s medlemsstater skall öppnas för konkurrens i skatteavseende på en inre marknad för transporter och motorbränslen som verkligen är öppen och rättvis,
14. påminner om att användningen av skatteinstrument för att lindra stegringen av världspriserna på olja bör vara förenligt med riktlinjerna för den ekonomiska politiken och de förpliktelser som ingåtts med avseende på budgetkonsolideringen; uppmanar enträget rådet att fatta beslut om direktivförslaget om beskattning av energiprodukter, vilket blockerats sedan 1997,
15. uppmanar rådet (allmänna frågor, finansiella och ekonomiska frågor samt transport) att i samarbete med kommissionen utarbeta och införa ett samordningssystem, som i framtiden gör det möjligt för Europeiska unionen att gemensamt reagera på en tillfällig ökning av oljepriset,
16. uppmanar kommissionen att noga övervaka och påskynda avregleringen av marknaderna för gas och el så att konkurrensen skärps,
17. uppmanar kommissionen att, i samband med avregleringen av marknaden för gas undersöka huruvida det är nödvändigt att fortsätta att nära koppla samman priserna på olja och gas i EU och att utfärda rekommendationer,
18. betonar att även om den ökande efterfrågan på energi på sikt inte kommer att kunna täckas med naturgas kommer naturgasen att bidra till att ersätta en del av oljekonsumtionen och till att diversifiera energikällorna och deras ursprung,
19. föreslår att man skall genomföra en undersökning av om det är genomförbart att bygga olje- och gasledningar från Mellanöstern och Västafrika till Europa med tanke på deras potentiella strategiska långsiktiga nytta för försörjningen,
20. välkomnar kommissionens avsikt att minska energikonsumtionen inom transportsektorn och rekommenderar att forskning på detta område prioriteras i sjätte ramprogrammet,

⁽¹⁾ "Texter antagna vid sammanträdet", punkt 4.

Torsdag 14 juni 2001

21. uppmanar kommissionen att tillsammans med industrin inom berörda sektorer vidta åtgärder som förbättrar byggnaders energieffektivitet,
22. instämmer i kommissionens avsikt att presentera en plan för Europeiska rådet i Göteborg vars mål är energibesparing och diversifiering av energikällor, vilket skall ske såväl genom förbättrad energieffektivitet – i synnerhet i byggnader – som genom stöd till utvecklingen av en ny generation fordon,
23. uppmanar kommissionen att utarbeta nya energibesparingsprogram om rationell energianvändning och att behålla de befintliga programmen Save II och Altener II,
24. uppmanar kommissionen att intensifiera sina ansträngningar att förbättra konkurrensvillkoren inom oljesektorn och se till att de följer rådande konkurrensregler; anser särskilt att oligopol- och kartellsituationer inom raffinaderi och distribution ända fram till konsumentledet måste utredas och bekämpas,
25. uppmanar kommissionen att främja oljeproduktionen, i synnerhet den vid inhemska oljefält i EU, genom att främja forskning om och investering i förbättrad teknik för oljeutvinning,
26. konstaterar att olja är en dyr icke-förnybar tillgång, som behövs för livets alla viktiga områden, t.ex. framställning av läkemedel,
27. uppmanar medlemsstaterna att i framtiden generellt planera bostadsområden som är mer energisnåla och framför allt anpassa dem till mindre oljeberoende transportsystem,
28. uppdrar åt talmannen att översända denna resolution till kommissionen och rådet samt medlemsstaternas regeringar.

16. Konvention om biologiska vapen och toxinvapen

B5-0434, 0436, 0446, 0454 och 0462/2001

Europaparlamentets resolution om protokollet för efterlevnaden av konventionen om bakteriologiska (biologiska) vapen och toxinvapen (BTV-konventionen)

Europaparlamentet utfärdar denna resolution

- med beaktande av sina tidigare resolutioner om rustningskontroll, icke-spridning och nedrustning, och av följande skäl:
 - A. Spridningen av vapen med massförstörelseteknik är oroväckande. Detsamma gäller det hot som missbruket av biotekniken för krigiska ändamål innebär, liksom den omständigheten att det är relativt lätt att tillverka biologiska vapen och toxinvapen.
 - B. Det är beklagligt att det för närvarande inte finns någon mekanism för att kontrollera efterlevnaden av konventionen om bakteriologiska (biologiska) vapen och toxinvapen BTV-konventionen.
 - C. Ett protokoll om övervakning av efterlevnaden skulle avsevärt öka förtroendet för det internationella förbudet mot utveckling, produktion och lagring av biologiska vapen.
 - D. Den 17 maj 1999⁽¹⁾ antog EU en gemensam ståndpunkt om framsteg mot ett rättsligt bindande protokoll för att stärka efterlevnaden av konventionen.
 - E. Parlamentet välkomnar möjligheten att ett protokoll om efterlevnaden kan komma att ingås före den femte konferensen om översyn av BTV-konventionen i november 2001.

⁽¹⁾ EGT L 133, 28.5.1999, s. 3.